



# Информационный буклет

издание: март, 2024 г.

**Прескан ГмбХ /Prescan GmbH**  
Кроттенхаллергассе 5/3,  
1080 Вена  
Телефон: +43 (0)1 890 6693-0  
Факс: +43 (0)1 890 6693-19  
Электронная почта:  
info@prescan.at  
Веб-сайт: www.prescan.at

## Содержание

В двух словах	3
На чем основаны принципы работы Prescan	3
Цитаты	3
Что мы предлагаем	4
Как проходит процедура Total Body Scan®	5
Знакомство с историей компании	6
Ганс в счастье	7
Что о нас говорят клиенты	8
Информационная сводка - даем слово цифрам	9
Наш адрес	10
Наши клиники/партнеры	10
Фотоматериалы	11

## В двух словах

### **PRESCAN - о компании**

Prescan GmbH - это координационный центр инновационных медицинских обследований. Начиная с 2005 года, австрийская компания предлагает профилактическое медицинское обслуживание премиум-класса, не требующее значительных затрат времени, и проводимое высококвалифицированными специалистами с применением самого современного оборудования. За время своей работы компания Prescan уже смогла предоставить своевременную диагностическую помощь многим пациентам. Компания стала известна благодаря своей программе Total Body Scan® - комплексному обследованию всего организма. Офисы компании Prescan GmbH находятся в Вене, Граце и Зальцбурге.

## На чем основаны принципы работы Prescan

**Индивидуальный подход и комфортные условия:** Основное внимание в своей деятельности компания Prescan уделяет индивидуальному подходу. На протяжении всех обследований пациентов сопровождают наши сотрудники. Мы осуществляем координацию всех мероприятий, самостоятельно собираем результаты и постоянно находимся в вашем распоряжении, тем самым обеспечивая Вам максимальный уровень комфорта.

**Оперативность и гибкость:** Prescan гарантирует своим клиентам проведение обследований в кратчайшие сроки. Для нас ожидание - это табу, даже в тех случаях, когда мы вынуждены учитывать индивидуальные пожелания. Даже комплексная проверка всего организма, как в случае с Total Body Scan®, занимает всего полдня.

**Компетентность и надежность:** При прохождении обследования в Prescan наши клиенты могут быть уверенными в том, что их обслуживают самые лучшие специалисты. Мы сотрудничаем с обширной сетью независимых и международных специалистов по всей Австрии. Команда Prescan стремится к неукоснительному соблюдению высочайших стандартов качества, с тем, чтобы постоянно предоставлять своим клиентам только наилучшие медицинские услуги.

## Цитаты

### **Исполнительный директор Георг Хаури:**

**О ПРЕМИУМ-ПРОФИЛАКТИКЕ:** «В Австрии одна из лучших систем здравоохранения в мире. Но даже и она в определенный момент достигает своих границ. Prescan позиционирует себя как вспомогательный инструмент в системе общественного здравоохранения. Что касается профилактического обслуживания, то мы можем предложить дополнительные преимущества всем тем, кто стремится лучше разобраться в состоянии своего здоровья. Достичь этого нам позволяет новейшее оборудование и ведущие специалисты. Еще одним из наших преимуществ является то, что наши врачи уделяют достаточное количество времени подробному обсуждению результатов.»

**О ФАКТОРЕ ВРЕМЕНИ:** «Мы все знаем: попасть на прием к специалисту или сделать лабораторный анализ может занять некоторое время. К этому следует еще добавить время на получение направления. Мы же предлагаем решение проблемы в течение всего нескольких часов. В большинстве случаев достаточно одного телефонного звонка, и мы сами согласуем все приемы, процедуры и договоренности с нужными врачами.»

## Что мы предлагаем

**Total Body Scan®:** медицинский осмотр с применением технологий визуализации, предлагаемый в трех вариантах. Программы комплексного медицинского обследования помогают исключить опухолевые заболевания, инфаркты и инсульты и одновременно позволяют получить полное представление о текущем состоянии здоровья всего за один день.

**Лабораторные исследования:** для того чтобы получить наиболее полную картину о состоянии здоровья, мы предлагаем нашим пациентам проведение комплексных лабораторных исследований крови, мочи и кала. Если при прохождении программы Total Body Scan® у пациента уже есть на руках актуальные результаты лабораторных анализов (полученные, например, при проведении осмотра в рамках общественной системы здравоохранения), проведение этих исследований не требуется.

**Программа Кардио-Плюс:** еще одно дополнительное обследование к программе Total Body Scan®, которое также может проводиться и отдельно. УЗИ сердца, нагрузочная проба и электрокардиограмма (ЭКГ) позволяют наиболее полно оценить функциональность сердечных клапанов, кровотоков, работу сердечных камер и насосную функцию сердца, как в состоянии покоя, так и при нагрузках.

**Гинекологическое обследование:** регулярные осмотры играют определяющую роль, особенно с точки зрения раннего выявления рака шейки матки и рака молочной железы. Гинекологическое обследование предусматривает проведение лечебно-диагностической консультации, вагинального УЗИ, взятие мазка на онкоцитологию и секрецию, а также пальпацию молочных желез и лимфатических узлов.

**Урологическое обследование:** чем раньше будет обнаружен рак предстательной железы, тем больше шансов на излечение. Профилактическое обследование предусматривает ультразвуковую эхографию почек, органов нижнего отдела брюшной полости, включая определение остаточной мочи и яички, а также терапевтическую консультацию с урологом, лабораторные показатели (простатоспецифический антиген) и обследование предстательной железы.

**Диагностика рака кожи:** регулярный осмотр родимых пятен позволяет уже на ранних стадиях распознать меланому (рак кожи). Цифровая система для микроскопических исследований в отраженном свете MoleMax II дает возможность дерматологу осмотреть более глубокие слои кожи. Обследование проходит безболезненно, и пациент может наблюдать за ним на экране.

**Диагностика рака кишечника:** в возрасте старше 45 лет рекомендуется проведение диагностического обследования на рак кишечника (колоноскопии). С помощью колоноскопии могут быть обнаружены как полипы, так и карциномы, которые в ходе этой же процедуры можно безболезненно удалить.

**Специальные обследования МРТ и КТ:** они также могут проводиться вне зависимости от программы Total Body Scan® или других упомянутых программ. Наши клиенты могут, к примеру, отдельно проверить чувствительное плечо или больное колено.

**Дальнейшие обследования:** разумеется, мы также предлагаем другие обследования и при необходимости помогаем скоординировать проведение операций.

**Свяжитесь с нами, мы с радостью вас проконсультируем.**

## Как проходит процедура Total Body Scan®

Как правило, процедура Total Body Scan® начинается в девять часов утра. В зависимости от объема выбранной программы осмотра, обследование длится от 1,5 до 4 часов. Все обследования проводятся под одной крышей и в течение одного дня. Сотрудничающие с нами независимые специалисты с готовностью уделяют Вам время.

**Обследования:** процедура обследования начинается с подробного обсуждения анамнеза с лечащим врачом. В ходе собеседования врач рассматривает медицинские аспекты жизни пациента в повседневных условиях, в семье и на работе, а также тщательно изучает историю болезни. После этого проводится ультразвуковое исследование щитовидной железы и сонных артерий. Затем, в зависимости от наличия показаний, проводится обследование сердца и легких с помощью компьютерной томографии (КТ). В ходе дополнительной ЭКГ или программы Кардио-Плюс врач, сначала в состоянии покоя, а затем и при нагрузках, проверяется работа сердечно – сосудистой системы. Центральным элементом процедуры Total Body Scan® является обследование на магнитно-резонансном томографе (МРТ), в ходе которого сканируются все важные органы и кровеносные сосуды, а также позвоночный столб. Это позволяет уже на ранних стадиях диагностировать такие заболевания, как инсульты и инфаркты, опухоли и изменения в сосудах.

Во время обследования Вас будет сопровождать наш многоязычный и доброжелательный персонал, который позаботится о проведении всех необходимых процедур. Поскольку пациенты с лабораторными анализами должны проходить обследование натощак, в стоимость программы также включен завтрак.

**Минимум времени, максимум результатов:** программы комплексного обследования в Prescan занимают всего от 1,5 до 4 часов (в зависимости от выбранного пакета). Во второй половине дня результаты обследований будут обработаны. На следующий день проводится итоговая консультация продолжительностью около 30 минут. В ходе этой беседы лечащий врач подробно изложит Вам результаты проведенных обследований. На этом этапе все заключения уже готовы и будут переданы Вам в печатном и цифровом виде.

## Знакомство с историей компании

Интервью с Георгом Хаури, исполнительным директором компании Prescan GmbH

### КАК БЫЛА СОЗДАНА КОМПАНИЯ?

**Хаури:** Все началось с невероятного стечения обстоятельств. После нескольких лет работы в гостиничном бизнесе, организации мероприятий и кейтеринге для кинопроизводства в Германии и Австрии, я стал профессиональным яхтсменом. В 2005 году я тренировался на острове Гран-Канария. В баре отеля я разговорился с мужчиной, с которым, помимо прочего, мы болтали о вопросах карьеры. Ян Зантинге из Нидерландов рассказал мне о компании Prescan, которую он основал вместе с партнером в 2003 году. Когда он узнал, что я собираюсь начать собственный бизнес, ищу новые вызовы и - под влиянием личных ударов судьбы из-за тяжелой болезни в семье - интересуюсь медициной, он спросил меня, не хочу ли я открыть филиал Prescan в Австрии. Я был полон энтузиазма и в том же году, вместе со своей женой Эрикой Бюрк мы основали компанию Prescan GmbH в Вене.

### КАК ПРОШЛИ ПЕРВЫЕ ГОДЫ?

**Хаури:** После разговора с основателем голландской компании Prescan все пошло очень быстро. В конце концов, мы могли использовать опыт Нидерландов, где концепция оптимизированной по времени программы обследований уже отлично себя зарекомендовала. Не менее полезным оказался и опыт моей жены Эрики в области организации продаж и развития бизнеса в компании, занимающейся профилактической медициной. С самого начала работы мы сотрудничали в Вене с клиникой Рудольфинерхаус, а в Граце - с частной клиникой Кройцшвестерн. Особенно большой спрос на комплексное обследование организма по программе Total Body Scan® был в первые годы. Сначала мы ориентировались на клиентов из Австрии и Центральной Европы, но затем постепенно вырос спрос и из стран Восточной Европы, особенно из России. Из года в год наши обороты стремительно увеличивались, и мы открыли еще два офиса, в Вене и Зальцбурге.

### КАКОВЫ ВАШИ ОЖИДАНИЯ НА БУДУЩЕЕ?

**Хаури:** За прошедшее время компания Prescan GmbH зарекомендовала себя в Австрии в качестве координационного центра по проведению медицинских обследований, но также получила известность и за рубежом как поставщик профилактических услуг премиум-класса. К нам обращаются многочисленные клиенты из России, а также из Юго-Восточной Европы, например, из Румынии. На будущее нашей целью является дальнейшее расширение наших новаторских позиций в области частного медицинского здравоохранения.

## Ганс в счастье

Все началось со "странного кашля" и "забавного ощущения".

"Мой отец думал, что это запущенная простуда, но я был настроен скептически - как-никак, он ведь никогда в жизни не курил", - рассказывает Бернхард Глюк. Он убеждал отца предпринять что-нибудь более действенное, чем обычный осмотр у семейного врача и стандартный анализ крови.

**Иоганн "Ганс" Глюк, по всей видимости, не дожил бы до сегодняшних дней, если бы сын не уговорил его пройти обследование Total Body Scan®.** К тому времени Бернхард уже некоторое время был клиентом Prescan, поскольку вопросы профилактической медицины волновали его уже давно - в возрасте 28 лет у него был диагностирован рак яичек.

При проведении компьютерной томографии грудной клетки, у Иоганна Глюка, которому на тот момент было 78 лет, действительно был обнаружен экспансивный злокачественный процесс в правой верхней доле – бронхиальная карцинома 1 стадии. Этот процесс был классифицирован как крайне подозрительный, и ему было рекомендовано немедленное хирургическое вмешательство.

Через неделю была проведена эндоскопическая операция. Поскольку вмешательство было проведено на столь ранней стадии, в дальнейшем лечении, как например, лучевой или химиотерапии, необходимости не возникло. Оглядываясь назад, Иоганн Глюк рассказывает: "Знаете, все произошло так быстро, что я даже не успел понять, что это было.

На самом деле, я только сейчас действительно осознал, что, весьма вероятно, меня бы уже здесь не было, если бы мой сын не настоял на том, чтобы как можно скорее обратиться в Prescan...".

Бернхард Глюк проходит процедуру Total Body Scan® каждые три года и очень доволен легкостью и высокопрофессиональным обслуживанием персонала. **"Я расцениваю эти инвестиции в свое здоровье как действительно очень важные"**. Ведь даже если это и влечет за собой дополнительные затраты, эти средства, в конечном счете, ничто по сравнению с расходами на возможное последующее лечение с длительным пребыванием в стационаре или дорогостоящими лекарствами. Не говоря уже о том, разумеется, насколько лично важным для него является факт, что его отец просто все еще рядом.

## Что о нас говорят клиенты



Prescan ist First Class Service: schnell, effizient und freundlich. Ich komme gerne wieder, um mich von meiner Gesundheit zu überzeugen.

**Josef Hickersberger**

ehem. Teamchef der österreichischen Fußball-Nationalmannschaft



Innerhalb kurzer Zeit bekomme ich genaue Informationen über meinen Gesundheitszustand, mögliche Schwachpunkte und Risiken.

**Michaela Frey**

Geschäftsführerin, Auto Frey



Mit dem Total Body Scan® wollte ich wissen, wie gesund ich tatsächlich bin. Im Wirtschaftsleben ist eine IST-Analyse gängig, man möchte wissen, wo das Unternehmen tatsächlich steht. Das wollte ich auch bei meiner Gesundheit wissen und war angenehm überrascht. Nicht nur, dass nichts gefunden wurde, auch die Gegebenheiten waren äußerst angenehm: neueste Technologie, die Vorzüge einer Privatklinik, Ärzte, die Zeit haben, und ein unglaublich nettes Betreuungsteam. Nur weiter so!

**Otmar Paugger**

Steuerberater

## Информационная сводка – даем слово цифрам

Состояние: май 2024 г.

<b>Название компании</b>	Prescan GmbH/Прескан ГмбХ
<b>Правовая форма</b>	Общество с ограниченной ответственностью
<b>Юридический адрес:</b>	Кроттенхаллергассе 5/3, 1080 Вена
<b>Телефон</b>	+43 (0)1 890 6693 0
<b>Факс</b>	+43 (0)1 890 6693 19
<b>Адрес электронной почты</b>	info@prescan.at
<b>Веб-сайт</b>	www.prescan.at
<b>Дата основания</b>	2005
<b>Руководитель</b>	Георг Хаури, Эрика Дж.М. Бюрк
<b>Сфера деятельности</b>	Координационный центр медицинских обследований
<b>Позиционирование на рынке</b>	Лидер рынка в области координации частных медицинских обследований внутри страны и за рубежом
<b>Наиболее известно благодаря</b>	Total Body Scan®
<b>Сотрудники</b>	8
<b>Клиентов в году</b>	ок. 1 000
<b>Филиалы</b>	<b>6 филиалов:</b> 4 x в Вене: Кроттенхаллергассе 5/3, Донауэшингенштрассе 24, Лазареттгассе 25 и Биллротштрассе 78 1 x в Граце: Кройцгассе 35 1 x в Зальцбурге: Шальмоозер Гауптштрассе 41
<b>Контакты для прессы</b>	<b>Эрика Дж.М. Бюрк</b> Прескан ГмбХ Т: +43 (0)1 890 6693–0 М: +43 (0)699 12150311 E: <a href="mailto:e.buerk@prescan.at">e.buerk@prescan.at</a>

## Наш адрес

**Прескан ГмбХ /Prescan GmbH**  
Кроттенхаллергассе 5/3, 1080 Вена  
Телефон: +43 (0)1 890 6693–0  
Факс: +43 (0)1 890 6693–19  
Электронная почта: info@prescan.at

## Наши клиники/партнеры

### **Дом Хамерлинга Кроттенхаллергассе 5/3, 1080**

#### **Вена**

Как добраться на общественном транспорте:

- Линия метро U6 - станция «Josefstädter Straße»
- Трамвайная линия 2 - станция «Альбертгассе»

### **Миллениум Диагностик Донауэшингенштрассе 24,**

#### **1200 Вена**

Как добраться на общественном транспорте:

- Городская электричка, линии S1, S2, S3, S4, S7 и региональные поезда Австрийских железных дорог - остановка "Трайзенгассе"
- Линия метро U6 - остановка "Дрезднер Штрассе"
- Трамвайная линия 2 - остановка "Хелльвагштрассе"
- Автобусный маршрут 5A - остановка "Лоренц-Бёлер-УКХ"
- Автобусный маршрут 37A - остановка "Аллерхайлигенпляц"
- Автобусные маршруты 11A и 11B - остановка "Аллерхайлигенгассе"

### **Клиника Рудольфинерхаус Биллротштрассе 78,**

#### **1190 Вена**

Как добраться на общественном транспорте:

- Городская электричка, линия 45 — станция «Обердёблинг»
- Трамвайная линия 38 — станция «Зильбергассе/Рудольфинерхаус»
- Автобусные маршруты 10A и 39A — станция «Зильбергассе/Рудольфинерхаус»

### **Health Service Center (Венская частная клиника)**

#### **Лазаретгассе 25, 1090 Вена**

Как добраться на общественном транспорте:

- Линия метро U6 – станция „Альзер Штрассе“, затем трамвайная линия 43 – станция "Шкодагассе"
- Линия метро U2 – станция „Шоттентор“, затем трамвайная линия 43 или 44 – станция "Шкодагассе"

**Частная клиника Кройцшвестерн Кройцгассе 35, 8010 Грац**

Как добраться на общественном транспорте:

- GVB автобусный маршрут 39 - станция "Кройцгассе"

**Open MRI**

**Шальмоозер Гауптштрассе 41, 5002 Зальцбург**

Как добраться на общественном транспорте:

- AZS автобусный маршрут 4 - остановка "Грильпарцерштрассе"

## Фотоматериалы

Фотоматериалы защищены авторским правом и могут быть использованы исключительно для редакционных репортажей о компании Prescan.



Сотрудница Prescan обслуживает пациента.

© Prescan GmbH



Врач разъясняет пациенту результаты обследований.

© Prescan GmbH



Врач разъясняет пациенту результаты обследований.  
© Prescan GmbH



Георг Хаури и Эрика Бюрк возглавляют компанию Prescan GmbH.  
© Prescan GmbH